



Cari Amici,

a nome della Mailing List HISTRIA Vi invitiamo a diffondere fra i vostri alunni e ragazzi il Bando della 18a-19a edizione del Concorso letterario internazionale, esortandoli a partecipare.

Grazie per l'attenzione,

Segreteria del Concorso Mailing List HISTRIA 2020-2021

segreteriaamlhistrìa@gmail.com

www.mlhistrìa.it

www.adriaticounisce.it

Walter Cnapich – Torino, Italia

cnapichwegg@libero.it

Maria Rita Cosliani – Gorizia, Italia

mariarita96@outlook.com

BANDO DI CONCORSO 2020 - 2021

PER LE SCUOLE ELEMENTARI E MEDIE SUPERIORI

18°-19° Concorso della Mailing List Histria (ML HISTRIA)

In occasione del 21° anniversario della sua fondazione, 14 aprile 2000 - 14 aprile 2021 la Mailing List HISTRIA, con il patrocinio dell'Associazione dei Dalmati Italiani nel Mondo e dell'Associazione per la Cultura Fiumana, Istriana e Dalmata nel Lazio, bandisce un concorso articolato in due sezioni A e B.

Si precisa che, vista la situazione pandemica che ci aveva indotto a sospendere l'edizione precedente, il presente concorso comprenderà automaticamente tutti gli elaborati regolarmente giunti in redazione lo scorso anno e che gli stessi partecipanti non potranno inviare ulteriori lavori, in quanto già presenti.

SEZIONE A - CONCORSO 'MAILING LIST HISTRIA'

A questa sezione del concorso sono invitati a partecipare gli allievi delle Scuole Italiane e i ragazzi che frequentano le Comunità degli Italiani che hanno sede in Croazia e Slovenia che conoscano la lingua italiana o il dialetto locale di origine veneta ed istriota.

Il Concorso è suddiviso in due categorie ovvero:

- a) Scuole elementari
- b) Scuole medie superiori

Per la categoria “**Scuole elementari**” il concorso è articolato in due sottocategorie di concorrenti:

- 1) lavori individuali
- 2) lavori di gruppo

Per le “Scuole elementari” verranno premiati i tre elaborati più significativi di ogni sottocategoria.

Al 1° classificato Euro 200, al 2° classificato Euro 150, al 3° classificato Euro 100

Per la categoria “Scuole medie superiori” verranno premiati i tre elaborati più significativi.

Al 1° classificato Euro 200, al 2° classificato Euro 150, al 3° classificato Euro 100

Il Concorso “**Mailing List HISTRIA 2020-2021**” prevede la possibilità di svolgere, a scelta, esclusivamente una sola delle tracce proposte per ogni sottocategoria relativa all'ordine scolastico di appartenenza:

LAVORI INDIVIDUALI O DI GRUPPO PER LE SCUOLE ELEMENTARI:

- I nonni ci raccontano...
- Il mio albero genealogico: alla ricerca delle mie radici.
- Racconta la storia del tuo paese natio.
- La storia del nostro territorio raccontata da tre personaggi illustri: l'ape, la pecora e il bovino.

- Le città vincitrici del titolo Capitali europee della cultura per il 2020 sono Galway e Fiume. Fiume che nel suo scrigno di cultura porta già da tempo memorabile i caratteri indissolubili della civiltà italiana.

- Vita in campagna: usi e tradizioni

LAVORI INDIVIDUALI O DI GRUPPO PER LE SCUOLE MEDIE SUPERIORI:

- I nonni ci raccontano...

- Fiume, nel 2020 Capitale Europea della Cultura, offre molteplici chiavi di lettura nella sua complessa vicenda storica. Delinea, tu che parli italiano, tutto ciò che in essa evoca l'Italia e la sua civiltà millenaria.

- "Nulla più dolce della Patria, anche se un uomo abita in una casa splendida, ma lontano dai suoi" è il concetto espresso da Ulisse nel IX libro dell' Odissea. Fallo tuo, per riflettere sulla tua terra che ha conosciuto la lacerazione dell'Esodo.

- "Un paese vuol dire non essere soli, sapere che nella gente, nelle piante, nella terra c'è qualcosa di tuo, che anche quando non ci sei resta ad aspettarti". (Cesare Pavese "La luna e i falò"). Quanti paesi e città della tua terra aspettano invano chi li ha lasciati affrontando la dolorosa scelta dell' Esodo, non emigrante per scelta, ma esule di necessità!

- Le nostre cittadine grandi e piccole conservano tanta storia. Sapete ascoltare quello che raccontano le pietre, le facce rugose e cotte dal sole di pescatori e contadini, la sapienza degli artigiani? Sono voci importanti che aiutano a vivere appieno il proprio territorio.

- Il Presidente Mattarella, riprendendo il messaggio con cui l'astronauta Luca Parmitano, primo italiano al comando della Stazione Spaziale Internazionale, descrive la Terra vista dallo spazio, dichiara: "Da lassù non si vedono i confini degli Stati: l'umanità è l'invisibile e unico equipaggio della sola astronave che abbiamo, la Terra. Assurdo e terribile continuare a dividersi". Rifletti..

I testi dovranno essere redatti in lingua italiana o in uno dei dialetti romanzi parlati in Croazia e Slovenia.

È considerato lavoro di gruppo l'elaborato svolto da almeno due persone.

I temi potranno essere inviati:

- **personalmente dagli autori/autrici**
- **tramite le Scuole di appartenenza**
- **tramite le locali Comunità Italiane**

I testi (non filmati o video), con i dati dell'Autore/Autrice o Autori/Autrici (generalità, recapito, classe, scuola e nome dell'insegnante di riferimento), identificati da un "MOTTO" o da uno "PSEUDONIMO" dovranno pervenire alla Segreteria della Mailing List "HISTRIA" per posta elettronica a tutti e tre i seguenti indirizzi:

segreteriaimhstria@gmail.com , a mariarita96@outlook.com e a cnapichwegg@libero.it

oppure si può inviare il tutto per posta raccomandata alla:

Segreteria del Concorso Mailing List HISTRIA 2020-2021

c/o Maria Rita COSLIANI presso BAR ALL' ALPINO - Piazzale Medaglie d'Oro, 12 - 34170 GORIZIA - Italia

inserendo nella busta il tema con i dati dell'Autore/Autrice o Autori/Autrici (generalità, recapito, indirizzo di posta elettronica, classe, scuola e nome dell'insegnante di riferimento) identificati da un MOTTO o PSEUDONIMO.

Tutti i lavori, inviati sia per posta elettronica sia per posta raccomandata, saranno ammessi soltanto se INVIATI entro il 31 marzo 2021. Nel caso di spedizione tramite posta raccomandata farà fede la data di spedizione indicata sul timbro postale.

Si precisa che ogni singolo concorrente può partecipare solo con un unico lavoro per sottocategoria. In caso di omonimia del nome o del motto, gli organizzatori daranno agli elaborati una diversa numerazione in base alla data di arrivo.

La Segreteria della Mailing List HISTRIA invierà alla Commissione di valutazione esclusivamente i testi identificati dal "MOTTO O PSEUDONIMO" corrispondente e comunicherà alla Commissione stessa i dati dei Concorrenti solo al termine della valutazione.

Tutti i testi partecipanti al concorso verranno pubblicati sul sito Internet "HISTRIA" <http://www.mlhistrria.it> e sul sito collegato "ADRIATICO CHE UNISCE" <http://www.adriaticounisce.it> dedicato al concorso letterario indetto da MLHistrria. Gli autori, con la loro partecipazione, autorizzano la pubblicazione dei loro elaborati a titolo gratuito sia nel libro pubblicato sia nel sito.

In occasione del **XXI Raduno della Mailing List "HISTRIA"**, che si svolgerà a **Momiano nella primavera/estate 2021** saranno effettuate le premiazioni ufficiali per ogni singola categoria (scuole elementari e scuole medie superiori) e le relative sottocategorie.

A tutti i vincitori verrà rilasciato un diploma, mentre verrà consegnato un attestato di merito agli insegnanti, alle scuole e alle Comunità che hanno partecipato al concorso; la Commissione escluderà dal suo esame i testi non allineati con lo spirito del Manifesto della ML "HISTRIA" allegato al presente Bando di Concorso e quelli evidentemente non originali.

Il premio in denaro potrà essere ritirato solo dal diretto interessato o da altri purché munito di delega scritta e firmata dal vincitore e fotocopia di un documento di identità del vincitore stesso. In tutti gli altri casi è prevista la perdita del premio.

Fanno eccezione a questa regola gli autori dei temi residenti in Dalmazia e Montenegro, i cui premi verranno ritirati da un qualificato rappresentante dell'Associazione dei Dalmati Italiani nel Mondo e della Mailing List Histrria presenti al momento della premiazione.

I nomi dei componenti la Commissione, in maggioranza membri della Mailing List "HISTRIA", saranno resi noti dopo la data di consegna degli elaborati.

SEZIONE B - CONCORSO 'ASSOCIAZIONE DALMATI ITALIANI NEL MONDO'

L'ASSOCIAZIONE 'DALMATI ITALIANI NEL MONDO' assegnerà un premio agli allievi delle Scuole elementari e delle Scuole medie superiori situate nell'antica Dalmazia, da Cherso e Veglia fino al Montenegro, che conoscano la lingua italiana o il dialetto locale di origine veneta/romanza.

a) Per le Scuole elementari (individuali o di gruppo) e per le Scuole medie superiori (individuali o di gruppo):

i premi saranno assegnati agli alunni delle Scuole elementari o Scuole medie superiori situate nei luoghi storici della Dalmazia in Croazia.

Al 1° classificato Euro 200, al 2° classificato Euro 150, al 3° classificato Euro 100

b) Per le Scuole elementari (individuali o di gruppo): i premi saranno assegnati agli alunni delle Scuole elementari situate nei luoghi storici della Dalmazia in Montenegro ('Osnovna škola' dalla 1a alla 9a classe).

Al 1° classificato Euro 200, al 2° classificato Euro 150, al 3° classificato Euro 100

c) Per le Scuole medie superiori (individuali o di gruppo): i premi saranno assegnati agli studenti delle Scuole medie superiori situate nei luoghi storici della Dalmazia in Montenegro ('Srednja škola').

Al 1° classificato Euro 200, al 2° classificato Euro 150, al 3° classificato Euro 100

Per questa sezione B del concorso - Associazione Dalmati Italiani nel mondo - sono pertanto individuate tre categorie di concorrenti:

a) Scuola elementare e Scuola media superiore situata nei luoghi storici della Dalmazia in Croazia

b) Scuola elementare situata nei luoghi storici della Dalmazia in Montenegro

c) Scuola media superiore situata nei luoghi storici della Dalmazia in Montenegro

I testi dovranno essere redatti in lingua italiana o nel dialetto di origine veneta/romanza parlato in Croazia e Montenegro.

Le modalità e i tempi di spedizione degli elaborati sono i medesimi del concorso SEZIONE A. La commissione di valutazione, i tempi e le modalità operative della stessa saranno i medesimi del concorso SEZIONE A.

PREMI SPECIALI:

PREMI SIMPATIA

Consistenti in **libri** per i ragazzini piccolissimi della **prima classe elementare**.

PREMIO SPECIALE “ASSOCIAZIONE PER LA CULTURA FIUMANA, ISTRIANA E DALMATA NEL LAZIO”

L'Associazione per la Cultura Fiumana, Istriana e Dalmata nel Lazio offre un premio di **euro 200** per l'elaborato che meglio valorizza la permanenza della cultura istriana, fiumana, quarnerina e dalmata romanza di stampo autoctono.

PREMIO SPECIALE “ASSOCIAZIONE DELLE COMUNITA' ISTRIANE DI TRIESTE”

L'Associazione delle Comunità Istriane di Trieste offre un premio di **150 euro** per un tema meritevole delle **Scuole Elementari** e **150 euro** per un tema meritevole delle **Scuole Superiori**.

PREMIO SPECIALE “ASSOCIAZIONE FIUMANI ITALIANI NEL MONDO – LIBERO COMUNE DI FIUME IN ESILIO”

L'Associazione Fiumani Italiani nel Mondo - Libero Comune di Fiume in Esilio offre un premio di **Euro 150** per il miglior tema in concorso proveniente dalle **Scuole Elementari Italiane di Fiume** e **Euro 150** per il miglior tema proveniente dalla **Scuola Media Superiore Italiana di Fiume**.

PREMIO SPECIALE “ASSOCIAZIONE ITALIANI DI POLA E ISTRIA - LIBERO COMUNE DI POLA IN ESILIO”

L'Associazione "Italiani di Pola e Istria - Libero Comune di Pola in Esilio" offre un premio di **euro 150** per il miglior tema in concorso proveniente dalla **Scuola Elementare Italiana "Giuseppina Martinuzzi" di Pola** e **euro 150** per il miglior tema proveniente dalla **Scuola Media Superiore Italiana "Dante Alighieri" di Pola**.

PREMIO SPECIALE “CIRCOLO DI CULTURA ISTRO-VENETA ISTRIA” DI TRIESTE

Il Circolo di Cultura istro-veneta “Istria” di Trieste offre un premio di **150 euro** per un tema meritevole delle **Scuole Elementari** e **150 euro** per un tema meritevole delle **Scuole Superiori**.

PREMIO SPECIALE “COMITATO PROVINCIALE DI GORIZIA DELL’ASSOCIAZIONE NAZIONALE VENEZIA GIULIA E DALMAZIA”

Il Comitato Provinciale di Gorizia dell’Associazione Nazionale Venezia Giulia e Dalmazia offre un premio di **150 euro** per un tema meritevole delle **Scuole Elementari** e **150 euro** per un tema meritevole delle **Scuole Superiori** che esprima al meglio la particolarità del **mondo adriatico orientale**.

PREMIO SPECIALE “FAMÌA RUVIGNISA”

La "Famìa Ruvignisa" offre **500 euro** per i temi provenienti dalla **Scuola Elementare Italiana "Bernardo Benussi" di Rovigno** e dalla **Scuola Media Superiore Italiana di Rovigno**.

PREMIO SPECIALE “GENTE DI GALLESANO”

L'artista e scrittore gallesanese **Piero Tarticchio** devolve un premio di **150 euro** al miglior tema proveniente dalla sua **Gallesano**.

PREMIO SPECIALE “IMPRINTING DELL’ISTRIA”

I fratelli **Stanich, figli di Roberto**, rispettando la volontà del padre, **offrono un premio di 100 euro** al miglior tema scritto in **dialetto istro-veneto/istrioto**.

PREMIO SPECIALE "REGIONE ISTRIANA"

POSEBNA NAGRADA "ISTARSKA ŽUPANIJA"

Dvije kategorije natjecatelja:

a) Osnovne i srednje škole sa nastavom na talijanskom jeziku koje se nalaze na teritoriju Istarske županije

- individualni rad
- grupni rad

b) Osnovne i srednje škole sa nastavom na hrvatskom jeziku koje se nalaze na teritoriju Istarske županije

- individualni rad
- grupni rad

Istarska županija će dodijeliti slijedeće nagrade natjecateljima koji dolaze iz osnovnih i srednjih škole sa nastavom na talijanskom jeziku:

1 nagrada od 750 kuna kategoriji Osnovne škole individualni rad

1 nagrada od 750 kuna kategoriji Osnovne škole grupni rad

1 nagrada od 750 kuna kategoriji Srednje škole individualni rad

1 nagrada od 750 kuna kategoriji Srednje škole grupni rad

Istarska županija će dodijeliti slijedeće nagrade natjecateljima koji dolaze iz osnovnih i srednjih škole sa nastavom na hrvatskom jeziku:

1 nagrada od 750 kuna kategoriji Osnovne škole individualni rad

1 nagrada od 750 kuna kategoriji Osnovne škole grupni rad

1 nagrada od 750 kuna kategoriji Srednje škole individualni rad

1 nagrada od 750 kuna kategoriji Srednje škole grupni rad

PREMIO SPECIALE "REGIONE ISTRIANA"

Le categorie dei concorrenti sono due:

a) Scuole elementari e medie superiori con d'insegnamento italiana situate nel territorio della Regione Istriana

- elaborato individuale
- elaborato di gruppo

b) Scuole elementari e medie superiori con lingua d'insegnamento croata situate nel territorio della Regione Istriana

- elaborato individuale
- elaborato di gruppo

La Regione Istriana istituisce i seguenti premi da assegnare per i concorrenti provenienti dalle scuole elementari e medie superiori con lingua d'insegnamento italiana:

1 premio di 750 kune alla categoria Scuole elementari elaborato individuale

1 premio di 750 kune alla categoria Scuole elementari elaborato di gruppo

1 premio di 750 kune alla categoria Scuole medie superiori elaborato individuale

1 premio di 750 kune alla categoria Scuole medie superiori elaborato di gruppo

La Regione Istriana istituisce i seguenti premi da assegnare per i concorrenti provenienti dalle scuole elementari e medie superiori con lingua d'insegnamento croata:

1 premio di 750 kune alla categoria Scuole elementari elaborato individuale

1 premio di 750 kune alla categoria Scuole elementari elaborato di gruppo

1 premio di 750 kune alla categoria Scuole medie superiori elaborato individuale

1 premio di 750 kune alla categoria Scuole medie superiori elaborato di gruppo

PREMIO SPECIALE "ISTRIA EUROPA"

Lino Vivoda direttore del giornale **ISTRIA EUROPA** offre un premio di **euro 100** per il miglior tema proveniente dalla **Scuola Media Superiore Italiana "Dante Alighieri" di Pola**.

PREMIO SPECIALE "SOCIETA' DANTE ALIGHIERI", COMITATO DI GORIZIA

Il Comitato di Gorizia della Società Dante Alighieri offre un premio di **150 euro** per un tema meritevole **delle Scuole Elementari e 150 euro** per un tema meritevole delle **Scuole Superiori**.

PREMIO SPECIALE "SULLE ALI DELLA BORA, NEL RUGGITO DEL LEONE"

Come aveva deciso **Leonardo Bellaspiga**, prima della sua scomparsa, **la Famiglia Bellaspiga** devolve a suo nome un premio di **euro 100** per le **Scuole Elementari** e **euro 200** per le **Scuole Superiori**, per il miglior e più significativo disegno/dipinto/scultura o qualsiasi altra tecnica artistica che ritragga un monumento romano/veneziano/italiano presente in Istria, Fiume e Dalmazia.

PREMIO SPECIALE "UNIONE ITALIANA"

L'Unione Italiana assegna un premio di **150 euro** per le **Scuole Elementari Italiane** e un premio di **150 euro** per le **Scuole Medie Superiori Italiane** e i **Corsi d'italiano**.

PREMI GIURIA

A insindacabile giudizio della **Giuria** verranno assegnati dei **Premi Giuria di euro 50** ai temi meritevoli.

La Presidenza e la Segreteria del 18°-19° Concorso Mailing List Histria 2020-2021

22 febbraio 2021

MANIFESTO PROGRAMMATICO MAILING LIST HISTRIA

La ML Histria, sorta per preservare e tutelare l'identità culturale istriana, fiumana, quarnerina e dalmata di carattere italiano, in base allo spirito multi-etnico dei nostri tempi e svincolata da ogni appartenenza partitica, intende promuovere rapporti di collaborazione con TUTTI gli istituti e TUTTE le organizzazioni che operano nell'attuale regione istriana, fiumana, quarnerina e dalmata, territorio attualmente diviso tra gli Stati Nazionali d'Italia, Slovenia, Croazia e Montenegro, al fine di studiare, custodire e sviluppare l'identità culturale specifica dei territori regionali sopraindicati. La ML Histria consapevole dell'ineludibile realtà che vede attualmente nella regione la prevalenza della componente slovena e croata rispetto ad altre componenti storiche, come quella italiana, ha per finalità far conoscere e promuovere questa componente ora minoritaria e conseguentemente valorizzare l'identità della Comunità Nazionale degli Italiani in Slovenia, Croazia e Montenegro, cercando di sensibilizzare soprattutto i cittadini ed i mezzi d'informazione italiani. A questo scopo sollecita la collaborazione di tutti per il superamento d'ogni anacronistica contrapposizione storica tra gli uomini e gli Stati europei di Italia, Slovenia, Croazia e Montenegro al fine di ricostruire insieme la storia, soprattutto il futuro, della regione nel pieno rispetto di tutte le culture in essa storicamente presenti. La ML Histria riconosce pertanto la necessaria complementarietà di queste etnie che un secolare percorso formativo, venutosi a distillare in quelle terre, ha visto unite in stretti rapporti d'interdipendenza dando vita ad uno "specifico culturale" che, per la sua stessa natura, non può rinunciare a nessuna di queste componenti senza perdere parte significativa della sua originaria identità storica e culturale.